

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي  
الدورة العادية الثانية

روما، 7 - 11/11/2005

## تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

البند 9 من جدول الأعمال

الزيادات في ميزانيات المشروعات الإنمائية  
التي أقرها المدير التنفيذي في الفترة (1/1/  
2005-2005/6/30)



\* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي في شبكة انترنت على العنوان التالي: (<http://www.wfp.org/eb>)

Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.2/2005/9-B**  
4 October 2005  
ORIGINAL: ENGLISH

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مدير شعبة إدارة البرامج (ODM): Mr T. Due رقم الهاتف: 066513-2008

رئيس مجموعة صياغة التقارير التشغيلية (ODMR): Ms J. Pearce رقم الهاتف: 066513-2409

الرجاء الاتصال بالسيدة C. Panlilio، المشرفة على وحدة التوزيع وخدمات الاجتماعات، إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي وذلك على الهاتف رقم: (066513-2645).



أذن المدير التنفيذي في الفترة بين 2005/1/1 و2005/6/30 في حدود السلطة المخولة له فيما يتعلق بالمشروعات المقررة، بإجراء 33 عملية زيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية. ويبلغ مجموع قيمة الأعباء في هذه الزيادات 19.3 مليون دولار أمريكي، ويبلغ إجمالي التكاليف التي يتحملها البرنامج 35.0 مليون دولار أمريكي. وترد تفاصيل أرقام هذه الزيادات وأسبابها في الصفحات التالية.



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقاً للسلطة المخولة له،  
في الفترة 2005/1/1 - 2005/6/30

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
آسيا								
بوتان	10133.0	البرنامج القطري لبوتان (2002-2007)	15 263 235	24 549 154	16 007 000	25 646 398	743 765	1 097 244
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) إضافة سلع بموجب العنصرين 1 و 3.								
الهند	10107.0	البرنامج القطري للهند (2003-2007)	136 010 550	219 164 594	136 010 550	219 831 925	-	667 331
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) التحول نحو قيمة تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى.								
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	10306.0	المساعدة المقدمة للمجتمعات المحلية التي تواجه انعدام الأمن الغذائي وتمر بمرحلة انتقالية	2 860 000	6 341 965	2 860 000	6 576 039	-	234 074
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) تغير في أسعار النقل البري والتخزين والمناولة.								
نيبال	10093.0	البرنامج القطري - نيبال (2002 - 2006).	45 098 480	77 047 673	45 633 710	77 747 383	535 230	699 710
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) إضافة 858 طناً مترياً من السكر و 200 طن متري من السمن النباتي.								
باكستان	10269.0	البرنامج القطري لباكستان (2002 - 2006).	60 379 702	79 118 105	60 437 454	79 179 900	57 752	61 795
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) إضافة سلع غذائية وتمديد مدة المشروع حتى 2009/12/31.								
أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي								
بوليفيا	10159.0	البرنامج القطري لبوليفيا (2003-2007)	22 651 167	42 363 245	22 651 167	42 783 633	-	420 388
<u>أسباب التعديل</u>								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانيتها، وفقاً للسلطة المخولة له،  
في الفترة 2005/1/1 - 2005/6/30

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
(1) تغيير قيمة النقل الخارجي.								
السلفادور	10226.0	البرنامج القطري للسلفادور (2007-2003)	5 007 936	8 149 569	8 520 436	12 171 030	3 512 500	<b>4 021 461</b>
أسباب التعديل								
(1) إضافة 1 075 طناً مترياً من اللحوم المعلبة.								
(2) إضافة 330 طناً مترياً من اللحوم المعلبة.								
هايتي	10217.0	البرنامج القطري لهايتي (2006-2003)	14 819 225	29 505 581	18 972 664	34 302 439	4 153 439	<b>4 796 858</b>
أسباب التعديل								
(1) إضافة 1 167 طناً مترياً من السلع الغذائية.								
(2) إضافة 4 750 طناً مترياً من السلع الغذائية.								
هندوراس	10074.0	البرنامج القطري لهندوراس (2006-2002)	12 710 979	20 855 018	14 287 639	23 301 170	1 576 660	<b>2 446 151</b>
أسباب التعديل								
(1) إضافة 625 طناً مترياً من اللحوم المعلبة - وزيادة في تكاليف الدعم المباشر يبلغ 301 002 دولار - وزيادة في تكاليف النقل البري والتخزين والمناولة بمبلغ 71 875 دولاراً.								
(2) إضافة 5 664 طناً مترياً من اللحوم المعلبة، وزيادة في تكاليف الدعم المباشر بمبلغ 258 315 دولاراً، استبدال السلع (163.4 طن متري من خليط الذرة بالصويا بمقدار 38 طناً مترياً من الزيوت النباتية).								
نيكاراغوا	10044.0	البرنامج القطري لنيكاراغوا (2006-2002)	13 752 635	25 635 747	16 369 835	29 904 646	2 617 200	<b>4 268 899</b>
أسباب التعديل								
(1) إضافة 955 طناً مترياً من الأرز.								
(2) إضافة 917 طناً مترياً من اللحوم المعلبة.								
الشرق الأوسط وآسيا الوسطى وأوروبا الشرقية.								
سورية	10070.0	تقديم الدعم للمزارعين الصغار وأصحاب القطعان الصغيرة في الأراضي الحدية والمتدهورة	8 189 451	12 181 078	9 051 914	13 295 596	862 463	<b>1 114 518</b>
أسباب التعديل								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقاً للسلطة المخولة له،  
في الفترة 2005/1/1 - 2005/6/30

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
<p>(1) تمديد مدة المشروع لسنة حتى 2007/6/30 وإضافة 1 320 طناً مترياً من التمور. (2) زيادة في قيمة تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى بمبلغ 18 240 دولاراً. (3) إضافة 27 طناً مترياً من السمك المعلب.</p>								
اليمن	10137.0	البرنامج القطري - اليمن (2002-2007)	45 922 005	108 578 684	46 293 367	109 044 189	371 362	465 505
<p><u>أسباب التعديل</u> (1) إضافة 688 طناً مترياً من دقيق القمح</p>								
شرق ووسط أفريقيا								
جيبوتي	05875.0	الترويج للصحة والتعليم في أوساط المجموعات الضعيفة.	1 394 269	2 467 210	1 394 269	2 492 617		25 407
<p><u>أسباب التعديل</u> (1) زيادة في قيمة تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى. (2) تمديد الفترة لشهرين حتى 2005/6/30.</p>								
إثيوبيا	10208.0	البرنامج القطري - إثيوبيا (2003-2006)	35 775 002	84 554 058	36 562 998	84 953 080	787 996	399 022
<p><u>أسباب التعديل</u> (1) إضافة 1 094 طناً مترياً من السلع الغذائية. (2) أخرى.</p>								
الجنوب الأفريقي								
ليسوتو	10266.0	دعم التعليم الابتدائي المجاني.	8 469 360	14 452 294	8 469 360	15 356 663	-	904 369
<p><u>أسباب التعديل</u> (1) زيادة في قيمة النقل البري.</p>								
ملاوي	10106.0	البرنامج القطري - ملاوي (2002-2006)	23 288 570	40 434 015	23 288 570	43 132 923	-	2 698 908
<p><u>أسباب التعديل</u></p>								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقاً للسلطة المخولة له،  
في الفترة 2005/1/1 - 2005/6/30

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
(1) زيادة في قيمة النقل البري.								
موزامبيق	10097.0	البرنامج القطري - موزامبيق (2006-2002)	34 943 054	84 877 123	37 388 733	90 220 366	2 445 679	<b>5 343 243</b>
<u>أسباب التعديل</u>								
إضافة 2 300 طن متري من السمك المملح و400 طن متري من البقول لتغطية العنصر 1، وزيادة في التكاليف ذات الصلة، زيادة في قيمة النقل البري للعنصر 3.								
<b>غرب أفريقيا</b>								
بوركينافاسو	10000.0	البرنامج القطري - بوركينافاسو (2004-2002)	13 380 106	27 198 816	13 380 106	27 691 463	-	<b>492 646</b>
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) زيادة في تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى وفي قيمة تكاليف الدعم المباشر.								
الكاميرون	10214.0	البرنامج القطري - الكاميرون (2007-2003)	5 653 606	12 497 434	5 653 606	14 294 166	-	<b>1 796 732</b>
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) زيادة في تكاليف الدعم المباشر وتغير في مصفوفة النقل البري والتخزين والمناولة للعنصرين 1 و2.								
الرأس الأخضر	06263.0	مساعدة المقاصف في المدارس الابتدائية ورياض الأطفال.	5 706 088	9 457 578	5 706 088	9 563 012	-	<b>105 434</b>
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) زيادة في تكاليف الدعم المباشر.								
غامبيا	10311.0	دعم التعليم الأساسي في المناطق الريفية الضعيفة.	3 646 650	6 925 148	3 646 650	7 295 923	-	<b>370 775</b>
<u>أسباب التعديل</u>								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقاً للسلطة المخولة له، في الفترة 2005/1/1 - 2005/6/30								
البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
(1) زيادة في أسعار النقل البري والتخزين والمناولة.								
ساو تومي وبرنشيبي	06095.0	دعم التعليم الابتدائي ونظام العناية الصحية للمجموعات الضعيفة.	1 547 115	3 445 719	1 785 025	3 920 484	237 910	<b>474 765</b>
أسباب التعديل								
(1) تمديد المشروع لسنة حتى يونيو/حزيران 2006، وإضافة 932 طناً مترياً من السلع الغذائية.								
السنغال	10088.0	البرنامج القطري - السنغال (2006-2002)	19 077 030	37 374 370	20 504 769	39 327 655	1 427 738	<b>1 953 285</b>
أسباب التعديل								
(1) زيادة في أسعار النقل البري والتخزين والمناولة للعناصر 2 و3 و4 وزيادة في قيمة السلع المتقدمة في إطار العنصر 2.								
سيراليون	10270.0	مشروع التغذية في المدارس الابتدائية للبلديات	3 298 920	7 331 251	3 298 920	7 439 249	-	<b>107 998</b>
أسباب التعديل								
(1) زيادة في أسعار النقل البري والتخزين والمناولة.								
سيراليون	10302.0	تكامل صحة وتغذية الأمهات والأطفال.	1 748 430	3 313 132	1 748 430	3 376 835	-	<b>63 703</b>
أسباب التعديل								
(1) زيادة في أسعار النقل البري والتخزين والمناولة.								
يبلغ مجموع تكاليف الزيادات الواردة أعلاه:								
تكاليف الأغذية:							<b>19 329 694</b>	دولاراً أمريكياً.
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج:							<b>35 030 221</b>	دولاراً أمريكياً.

